



Politique de confidentialité de Talogy

Version 1.0

Date :

May 6, 2020

Classification des renseignements :

Exclusifs

Auteur :

Bureau de la conformité et des affaires juridiques de Talogy

Historique des révisions

VERSION	DATE	COMMENTAIRES
1.0	May 6, 2020	Création du document.
Dernière révision		

Partie approbation

NOM	POSTE	SIGNATURE	DATE

POLITIQUE DE CONFIDENTIALITÉ DE TALOGY

Bienvenue dans la politique de confidentialité de Talogy. Veuillez lire la présente politique de confidentialité.

Talogy, Inc., une société à responsabilité limitée du Delaware, États-Unis, et les sociétés du groupe Talogy (collectivement « **Talogy** », « **nous** », « **notre** ») fournissent des solutions d'évaluation et de gestion des talents (les « **Services** ») et des produits (les « **Produits** ») à un éventail d'organismes des secteurs privé et public. Talogy a fait l'acquisition de sociétés leaders dans le domaine de la technologie de test et d'évaluation du personnel dans le monde entier qui opèrent désormais sous la marque Talogy.

Talogy prend très au sérieux son obligation de protéger votre vie privée et vos renseignements personnels. La plupart des services offerts par Talogy sont fournis aux organismes (les « **clients** ») dans le cadre d'un contrat juridiquement contraignant et ces organismes utilisent nos services pour évaluer les candidats (dans de nombreux cas, leurs employés) à leurs propres fins opérationnelles. La présente politique de confidentialité (la « **politique** ») vise à informer les candidats, ainsi que nos clients, sous-traitants, partenaires et utilisateurs de notre site (collectivement, « **vous** », « **votre** ») sur la façon dont Talogy recueille, utilise, partage et traite les renseignements de ses clients, partenaires, candidats et utilisateurs du site Web de Talogy (le « **site** »), y compris toute information personnelle ou toute autre information à partir de laquelle nous pouvons vous identifier (« **données personnelles** ») lorsque vous visitez notre site ou les plateformes d'évaluation. La présente politique s'applique à toutes les régions du monde dans lesquelles Talogy exerce son activité et couvre les données personnelles des candidats, clients, sous-traitants, partenaires et utilisateurs de notre site.

En visitant notre site ou en utilisant l'un de nos services, vous acceptez que vos données personnelles soient traitées comme décrit dans la présente politique, à moins d'un accord contraire dans votre contrat avec Talogy. Si vous n'acceptez pas les clauses de la présente politique, vous ne devez pas utiliser nos sites. Votre utilisation de notre site ou de nos services, ainsi que tout litige concernant la confidentialité, sont soumis à la

présente politique et à nos conditions de service, y compris ses limitations applicables en matière de dommages et intérêts, ainsi que la résolution des litiges ou des conditions spécifiques au service qui vous sont proposées lorsque vous vous inscrivez aux services. Nos conditions de service sont intégrées par renvoi dans la présente politique. Si vous avez des questions ou des plaintes concernant la politique, vous pouvez communiquer avec notre responsable de la protection des données à l'adresse [ici](#).

Renseignements que nous recueillons

En fonction des services qui vous sont fournis, ou qui sont fournis à nos clients, nous pouvons traiter les catégories suivantes de données personnelles vous concernant, nécessaires pour fournir lesdits services. Vous pouvez obtenir des détails sur les catégories particulières de renseignements recueillis auprès de nous. Veuillez vous reporter à l'article intitulé Vos droits légaux ci-dessous.

- **Renseignements sur l'identité**, y compris le prénom et le nom, l'adresse, le numéro de téléphone, la date de naissance, l'adresse électronique, la nationalité, le numéro d'identification de l'État, le numéro de sécurité sociale, les photographies numériques, toute vidéo, tout enregistrement audio, les signatures et, éventuellement, l'appartenance ethnique;
 - **Surveillance à distance** : Nous pouvons collecter des renseignements sur l'identité par le biais d'une surveillance à distance. Nous offrons un service permettant aux clients qui effectuent des examens en dehors de nos centres d'examen d'utiliser notre service de surveillance à distance. Ce service exige que les utilisateurs se connectent à notre plateforme de surveillance à distance. L'utilisateur passe les examens tout en étant surveillé par l'entremise de sa webcam, son microphone et le bureau de son ordinateur, auxquels un examinateur distant peut accéder. Nous recueillons des renseignements sur l'identité

à des fins de vérification d'identité, d'examen, de prévention de la fraude, de sécurité et d'intégrité, et conformément à la loi.

- **Coordonnées**, y compris l'adresse électronique, le numéro de téléphone, l'adresse de facturation et l'adresse de livraison; ou
- **Renseignements financiers**, y compris des informations relatives au compte bancaire et à la carte de paiement.
- Lorsque nous y sommes strictement obligés en vue de fournir les services, nous pouvons également recueillir les éléments suivants :
 - **Données sensibles**, notamment l'âge, la race, la religion, la croyance, le sexe, l'identité et l'expression de genre, l'orientation sexuelle et les condamnations et infractions pénales;
 - **Données biométriques**, y compris les empreintes digitales et les images du visage; ou
 - **Informations médicales**, y compris les résultats de l'examen ou les demandes d'adaptation des candidats à l'examen.
- **Renseignements sur les permis professionnels ou liés à l'emploi**, y compris les renseignements sur les demandes de permis, l'activité liée au permis, l'historique des permis, les renseignements relatifs aux crédits de formation continue, les plaintes du public, les mesures prises par le conseil à l'encontre d'un titulaire de permis ou toute mesure publique prise à l'encontre d'un titulaire de permis par des organismes de réglementation (« état du titulaire de permis »).
- **Renseignements sur les transactions**, y compris le détail de nos paiements à votre profit et des vôtres au nôtre, ainsi que d'autres informations sur les produits et services que vous avez achetés auprès de nous.
- **Renseignements techniques**, y compris les adresses IP (Internet Protocol), vos données de connexion, le type et la version du navigateur, ainsi que les informations sur le système d'exploitation et la plateforme. Vous trouverez des informations sur notre utilisation des témoins ici : <https://www.talogy.com/en/legal/cookies-policy/>.

- **Renseignements relatifs à l'utilisation**, y compris des informations sur la façon dont vous utilisez notre site, nos produits et nos services.
- **Données de marketing et communication**, y compris vos préférences en matière de réception d'informations commerciales de notre part et de nos tiers, ainsi que vos préférences en matière de communication.
- **Données sur le recrutement**, y compris votre curriculum vitæ, des renseignements sur les références et d'autres renseignements que vous nous fournissez pendant le processus de recrutement, et les résultats de toute vérification des références et des antécédents effectués dans le cadre du processus de recrutement.
- **Données d'évaluation**, y compris vos réponses aux évaluations et les rapports qui en résultent.

Objectifs du traitement

Nous pouvons utiliser vos données personnelles dans le cadre de l'une des activités suivantes :

- Vous fournir des services et fournir des services à notre client comme convenu dans le contrat;
- À des fins de recrutement lorsque vous avez postulé à un emploi chez nous;
- Lorsque vous vous êtes inscrit, à des fins de marketing;
- Pour l'analyse interne et la recherche, afin de nous aider à améliorer nos produits et services;
- La tenue de comptes et de registres financiers liés à toute activité commerciale ou autre menée par nous; et
- Envoi d'informations administratives pertinentes, telles que des avis relatifs à des modifications de produits, de services ou de politiques.

Divulgarion à des tiers

Nous ne communiquons pas vos données personnelles à des tiers à des fins de marketing.

Nous pouvons divulguer vos données personnelles en interne, au sein des entités du groupe Talogy et en externe, au client et à d'autres tiers, comme indiqué ci-dessous. Lorsque nous divulguons des données personnelles, le destinataire est tenu de les garder secrètes, de les protéger et de les traiter uniquement aux fins particulières pour lesquelles il est engagé :

- **Clients** : Nous partageons vos renseignements, y compris les résultats de votre évaluation, les données démographiques de votre poste et d'autres informations vous concernant avec le client qui nous a engagés pour fournir les services.
- **Organismes gouvernementaux et professionnels de délivrance de permis** : Nous divulguons des données personnelles, des informations sur les examens, les mises à jour des permis d'exercer et d'autres renseignements se rapportant aux organismes de réglementation ou aux administrations publiques pour qu'ils les incluent dans leurs dossiers. Nous pouvons également divulguer ces informations à des organismes de délivrance de permis ou à des associations professionnelles, moyennant un supplément de coût, pour qu'ils les incluent dans leurs dossiers. Dans certains États, les données personnelles, les informations sur les examens et les mises à jour des permis d'exercer sont considérés comme des informations appartenant au domaine public.
- **Tiers préposés au traitement des données et fournisseurs de services** : Nous communiquons des informations à nos tiers préposés au traitement des données, y compris les sociétés du groupe Talogy et d'autres fournisseurs tiers qui nous fournissent des services. Vous trouverez une liste

de nos tiers préposés au traitement des données ici :

<https://www.talogy.com/en/legal/sub-processors/>.

- **Autorités publiques et chargées de l'application des lois :** Nous pouvons être tenus de divulguer des renseignements aux autorités publiques, aux organismes de réglementation ou aux organismes gouvernementaux, conformément à la loi ou à la réglementation en vigueur, en vertu d'un code de pratique ou de conduite, le cas échéant, pour faciliter toute enquête, ou lorsqu'il nous apparaît que la divulgation est appropriée en vue de protéger nos droits et intérêts ou les droits et intérêts de tierces parties.
- **Transactions d'entreprise :** Si nous faisons l'objet d'une acquisition par une autre société ou d'une fusion, tous nos actifs sont transférés à l'autre société, ou si une procédure de faillite s'ensuit, nous pouvons transférer les informations que nous avons recueillies auprès de vous à l'autre partie.

Mesures de sécurité

Nous avons mis en place divers mécanismes de protection et processus de gestion électroniques conçus pour empêcher l'accès ou la divulgation non autorisés, assurer l'intégrité des données et garantir l'utilisation appropriée des données personnelles. Nous appliquons les meilleures pratiques et les conseils de l'industrie provenant de sources telles que le National Institute of Standards and Technology (« NIST »), l'industrie des cartes de paiement (« PCI »), les normes promulguées par le Center for Internet Security (« CIS ») et la norme ISO/IEC 27001:2013 (Technologies de l'information – Techniques de sécurité – Systèmes de management de la sécurité de l'information – Exigences) de l'Organisation internationale de normalisation (« ISO »), pour concevoir et gérer notre programme de sécurité des informations. Nous conservons les données personnelles, les données d'examen et les mises à jour des titulaires de permis sur des ordinateurs sécurisés et tous les comptes de clients, candidats à l'examen et d'employeur sont protégés par mot de passe. Aucune mesure de sécurité ou de protection de ce type n'est efficace à 100 %, mais nous allons déployer tous les efforts

conformes aux usages du commerce pour appliquer des mesures de sécurité conçues pour protéger les informations. Aucune donnée personnelle n'est sciemment divulguée à des tiers, sauf dans les cas décrits dans le présent document. Malheureusement, étant donné que la transmission de données sur Internet ne peut pas être complètement sécurisée, nous ne pouvons pas garantir la sécurité des informations qui nous sont transmises.

Nous limitons l'accès à vos données personnelles aux employés, mandataires, entrepreneurs, tiers préposés au traitement des données et autres tiers qui en ont la nécessité absolue dans le cadre de leur activité. Ils traitent uniquement vos données personnelles selon nos instructions et sont soumis à une obligation de confidentialité.

Nous avons mis en place des procédures pour traiter toute violation suspectée des données personnelles et nous vous informons de toute violation, ainsi que tout organisme de réglementation pertinent lorsque nous sommes légalement tenus de le faire.

Emplacement et conservation

L'emplacement des serveurs sur lesquels vos données personnelles sont stockées dépend des services particuliers que nous fournissons au client et est régi par le contrat conclu entre nous et le client. Veuillez consulter notre liste de préposés au traitement des données pour plus d'informations sur les emplacements où vos données personnelles peuvent être traitées par nos sous-traitants.

Nous ne conserverons vos données personnelles que pendant la durée raisonnablement nécessaire pour remplir les objectifs pour lesquels nous avons recueillies, y compris pour satisfaire à toutes les exigences légales, réglementaires, fiscales et comptables, ou en matière de déclaration. Nous pouvons conserver vos données personnelles pendant une période plus longue en cas de plainte ou si nous pensons raisonnablement qu'il existe un risque de litige concernant notre relation avec vous ou avec notre client.

Afin de déterminer la période de conservation appropriée des données personnelles, nous prenons en compte la quantité, la nature et la sensibilité des données personnelles, le risque potentiel de dommages résultant d'une utilisation ou d'une divulgation non autorisée de vos données personnelles, les objectifs en vue desquels nous traitons vos données personnelles, si nous pouvons atteindre ces objectifs par d'autres moyens, ainsi que les exigences légales, réglementaires, fiscales, comptables applicables ou toute autre exigence de conservation.

Vous avez le droit de demander la suppression de vos informations. Pour plus d'informations, reportez-vous à la clause « Vos droits légaux » ci-dessous.

À moins d'un accord contraire, nous pouvons utiliser vos données personnelles après anonymisation (afin qu'elles ne puissent plus être identifiées comme étant vos informations) à des fins de recherche ou de statistiques, auquel cas nous pouvons utiliser ces informations pendant une période raisonnable sans préavis. Nous pouvons également utiliser vos données personnelles dans le cadre de données statistiques regroupées à des fins d'étude sous une forme pseudonymisée, avec l'approbation de notre client.

Transferts internationaux

Nous pouvons partager vos données personnelles au sein du groupe Talogy aux fins indiquées ci-dessus. Cela peut impliquer le transfert de vos informations en dehors de l'Espace économique européen (« EEE »). Chaque fois que nous transférons vos données personnelles en dehors de l'EEE, nous garantissons un degré de protection similaire en mettant en œuvre les mesures de protection suivantes :

Clauses contractuelles standard. Puisque nous exerçons nos activités à l'échelle mondiale, nous pouvons transférer vos données personnelles à des sociétés du Groupe Talogy ou à des tiers situés dans le monde entier aux fins décrites dans la présente politique de confidentialité. Par conséquent, vos données personnelles peuvent être traitées à l'extérieur de votre territoire de compétence, y compris dans des pays ou des

administrations qui ne sont pas visés par une décision d'adéquation de la Commission européenne ou du législateur ou de l'organisme de réglementation de votre région, et qui peuvent offrir un niveau de protection des données moindre celui offert par votre territoire de compétence. Peu importe l'endroit où sont transférées, conservées ou traitées les données personnelles que vous nous confiez, nous prendrons toutes les dispositions raisonnables pour en préserver la confidentialité. Ces dispositions peuvent inclure le recours à des clauses contractuelles standard ou à un mécanisme alternatif de transfert des données approuvé par la Commission européenne ou les organismes de réglementation ou législateurs concernés. Lorsque la loi en vigueur l'exige, nous ne partagerons pas, ni ne transférerons ou conserverons vos données personnelles à l'extérieur de votre territoire de compétence sans votre consentement préalable ou le recours à d'autres moyens de transfert légaux. Pour en savoir plus sur la manière dont nous pouvons transférer des données personnelles, veuillez consulter notre avis Schrems II, au : <https://www.talogy.com/en/legal/notices/schrems/>.

Accord de transfert intragroupe. Toutes les sociétés du groupe Talogy pertinentes à travers le monde ont conclu un accord de transfert intragroupe s'engageant à respecter le Règlement général sur la protection des données 2016/679 (« RGPD ») comme le définissent les clauses contractuelles types de la Commission européenne pour les transferts de données.

Autres transferts internationaux. Les données personnelles peuvent être traitées en dehors de votre territoire par nos tiers préposés au traitement des données. Veuillez consulter notre liste de préposés au traitement des données pour plus d'informations sur les emplacements où vos données personnelles peuvent être traitées par nos tiers préposés. Nous veillons à ce que nos préposés au traitement des données offrent un niveau adéquat de protection des données personnelles en concluant des accords appropriés avec eux qui les engagent à respecter le Règlement général sur la protection des données et d'autres lois applicables.

Bases légales pour le traitement

Nous traitons vos données personnelles conformément au contrat passé avec notre client, au Règlement général sur la protection des données et à la loi California Consumer Privacy Act (« CCPA »). En fonction des circonstances particulières, la base juridique de notre traitement est l'une des suivantes :

- **Exécution d'un contrat.** Nous recueillons et traitons des données personnelles dans le cadre de l'exécution d'un contrat avec vous ou notre client.
- **Consentement.** Dans certains cas où la loi l'exige, nous traitons vos données personnelles avec votre consentement particulier et éclairé. Par exemple, si vous avez choisi de recevoir nos informations de marketing, nous pouvons utiliser vos renseignements pour vous envoyer des nouvelles et des bulletins d'information, des offres spéciales et des promotions, ou pour vous contacter à propos de produits, de services ou d'informations susceptibles de vous intéresser.
- **Intérêt légitime.** Nous traitons les données personnelles lorsque cela est nécessaire pour notre intérêt légitime (ou celui d'un tiers). Il peut s'agir des activités liées aux opérations quotidiennes de l'entreprise, telles que le traitement des factures, la planification des affaires, le traitement des demandes et des plaintes liées au service à la clientèle, et d'autres activités telles que le recrutement.
- **Obligation légale.** Nous traitons vos données personnelles lorsque nous devons nous conformer à une obligation légale, respecter nos obligations réglementaires et relatives à la conformité en continu, notamment en matière d'enregistrement et de surveillance des communications, de divulgation aux autorités fiscales, aux organismes de réglementation des services financiers et autres organismes réglementaires et gouvernementaux, et d'enquête sur les incidents de sécurité et de prévention de la criminalité.
- **Autres bases.** Nous pouvons nous appuyer sur d'autres bases juridiques pour le traitement, telles que définies dans le contrat avec le client.

Vos droits légaux

Droits en matière de protection des données pour les personnes concernées de l'Union européenne

Le Règlement général sur la protection des données énonce certains droits à l'égard des résidents de l'UE. Talogy s'engage à respecter pleinement le Règlement.

En vertu du Règlement général, nous sommes un préposé au traitement des données personnelles d'un candidat dans le cadre de la plupart des services fournis à nos clients. Notre client ou l'organisation concernée de la chaîne d'approvisionnement détermine les objectifs et les moyens du traitement et est le contrôleur des données. Dans ce cas, le contrat avec notre client définit notre mandat relatif au traitement de vos données personnelles. Nous pouvons également agir en tant que contrôleurs de données lorsque nous vous fournissons des services directement et lorsque nous déterminons les objectifs et les moyens du traitement de vos données personnelles.

Si vous êtes une personne concernée par la protection des données en vertu du Règlement général, vous disposez des droits suivants en ce qui concerne vos données personnelles.

- **Demander l'accès à vos données personnelles**
- **Demander la correction de vos données personnelles**
- **Demander l'effacement de vos données personnelles**
- **Refuser le traitement de vos données personnelles**

- **Demander une restriction de traitement de vos données personnelles**
- **Demander le transfert de vos données personnelles**
- **Droit de retirer votre consentement**

Pour exercer l'un de ces droits, veuillez nous faire parvenir votre demande en envoyant un courriel à notre responsable de la protection des données par l'intermédiaire de notre [Portail de confidentialité](#). Dans les cas où nous sommes préposés au traitement des données, nous pouvons seulement transmettre votre demande à notre client en vue d'obtenir des instructions sur la meilleure façon de répondre à votre demande. Nous vous encourageons à contacter directement le contrôleur des données pour exercer vos droits.

Droits de confidentialité pour les citoyens californiens

Talogy s'engage à respecter pleinement la CCPA. Tous les termes définis dans la CCPA ont la même signification lorsqu'ils sont utilisés dans le présent article.

En règle générale, nous sommes un « fournisseur de services » tel que défini dans le cadre de la CCPA en ce qui concerne nos pratiques de gestion de vos données personnelles. L'organisation qui nous a engagés pour la fourniture des services est l'« entreprise » (telle que définie dans la CCPA) et notre mandat pour traiter vos données personnelles est fondé sur le contrat entre nous et l'entreprise. Par exemple, si vous passez un examen menant à l'obtention d'un permis, l'agence d'octroi des permis est l'entreprise qui a passé un contrat avec Talogy, le fournisseur de services, pour vous faire passer votre examen. Dans de tels cas, nous vous encourageons à contacter l'entreprise pour exercer vos droits à l'égard de ces données personnelles.

La CCPA offre aux résidents de Californie des droits spécifiques concernant leurs données personnelles :

- Demander l'accès à vos données personnelles et la portabilité des données.
- Demander l'effacement de vos données personnelles.
- Droit de se désinscrire de la vente de données personnelles.

Pour exercer l'un de ces droits, veuillez soumettre une demande de consommateur vérifiable :

- Appelez-nous au : 1-800-733-9267 ou
- Envoi d'un courriel à notre responsable de la protection des données par notre [Portail de confidentialité](#)

Vous ne ferez pas l'objet de discrimination de notre part pour avoir exercé l'un des droits susmentionnés en vertu de la CCPA. Vous n'aurez pas à payer de frais pour accéder à vos données personnelles ou pour exercer l'un des autres droits en vertu de la CCPA. Seul vous, ou une personne légalement autorisée à agir en votre nom, pouvez faire une demande de consommateur vérifiable. Vous ne pouvez effectuer une telle demande que deux fois au cours d'une période de 12 mois. Votre demande doit contenir suffisamment d'informations afin de nous permettre de vérifier raisonnablement que vous êtes la personne sur qui nous avons recueilli des données personnelles. Par mesure de sécurité, nous pouvons être amenés à vous demander des informations spécifiques afin de nous aider à confirmer votre identité.

Nous essayons de répondre à toutes les demandes légitimes en vertu de la CCPA dans un délai d'un mois. Parfois, cela peut prendre plus d'un mois si votre demande est particulièrement complexe ou si vous avez fait plusieurs demandes. Dans ce cas, nous vous en informerons.

Inscription et désinscription aux ventes de données personnelles

Nous pouvons participer à des campagnes de marketing afin de présenter de nouveaux produits ou services susceptibles d'intéresser nos clients actuels ou potentiels. Si la législation en vigueur l'exige, nous n'effectuerons de telles campagnes de communication que si la personne s'y est inscrite. Les particuliers peuvent refuser le traitement de leurs données personnelles en exerçant leur droit de retirer leur consentement et le droit de s'opposer au traitement de leurs données. Pour ne plus recevoir de courriels commerciaux, il vous suffit de cliquer sur le lien « Unsubscribe (se désabonner) » en bas de tout courriel que nous vous adressons. Veuillez noter que même si vous vous désinscrivez des courriels commerciaux, il se peut que nous ayons encore besoin de vous contacter pour vous communiquer des informations transactionnelles importantes concernant votre compte ou un examen planifié afin de remplir une obligation contractuelle. Par exemple, nous continuerons d'envoyer des confirmations et des rappels d'évaluation, des informations sur les changements et fermetures de centres et des informations sur les résultats d'évaluation, même s'il y a eu une désinscription aux courriels commerciaux (et non une inscription).

Liens tiers

Notre site peut fournir des liens vers des sites Web tiers. Nous n'avons aucun contrôle sur les tiers et nous n'assumons aucune responsabilité quant à la disponibilité, au contenu, à l'exactitude ou aux pratiques de confidentialité d'autres sites Web, services ou biens pouvant être liés à ces sites Web tiers ou annoncés sur ces sites Web tiers. Nous vous suggérons de consulter les politiques de confidentialité et les conditions générales des sites Web tiers afin de mieux comprendre quelles informations personnelles identifiables sont recueillies et utilisées, pourquoi et comment.

Enfants

Notre site n'est pas conçu pour attirer des personnes de moins de 16 ans et les enfants de moins de 16 ans ne sont pas autorisés à accéder à notre site ou à l'utiliser. Dans des

circonstances limitées et sur des marchés spécifiques, un client peut conclure un contrat avec nous pour fournir des examens à des candidats de moins de 16 ans. Des informations complémentaires pertinentes seront fournies à ces candidats par l'intermédiaire du client ou au moment de la prestation des services ou avant celle-ci.

Mises à jour de la politique de confidentialité

Nous nous réservons le droit de modifier la présente politique de temps à autre. Nous vous encourageons à consulter régulièrement la politique. Nous publierons notre politique révisée sur notre site Web et nous actualiserons la date de révision ci-dessous pour refléter la date des modifications. En continuant d'utiliser notre site Web après la publication de telles modifications ou mises à jour, vous confirmez que vous acceptez la politique modifiée.

Ce document a été mis à jour pour la dernière fois le 12 mai 2020.

© 2019 Talogy, Inc. Tous droits réservés.

À l'exception du service d'évaluation électronique de Talogy, aucune partie de cette publication ne peut être traduite ou reproduite en tout ou partie, stockée dans un système de récupération, ou transmise sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit (électronique, mécanique, photocopie, enregistrement ou autre) sans l'autorisation écrite préalable du propriétaire des droits d'auteur. Cette publication ne peut être revendue, louée, prêtée, louée à bail, échangée, donnée ou cédée de toute autre manière à des tiers. Ni l'acheteur, ni aucun utilisateur de test individuel employé par l'acheteur ou sous contrat avec celui-ci ne peut agir en tant que mandataire, canal de distribution ou fournisseur pour cette publication.

Talogy et le logo de Talogy sont des marques déposées de Talogy, Inc.